

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

### 1 SKIRSNIS. Medžiagos arba mišinio ir bendrovės arba įmonės identifikavimas

#### 1.1 Produkto identifikatorius

Prekybinis pavadinimas : BILD2  
Gaminio Nr. / Genisys Nr. : 05589134190

#### 1.2 Medžiagos ar mišinio nustatyti naudojimo būdai ir nerekomenduojami naudojimo būdai

Rekomenduojami naudojimo apribojimai : Tik profesionaliems naudotojams.

#### 1.3 Išsami informacija apie saugos duomenų lapo teikėją

Įmonė : UAB "Roche Lietuva"  
Diagnosticos padalinys  
J.Jasinskio g. 16B  
LT-03163 Vilnius  
Elektroninio pašto adresas : lithuania.diagnostics@roche.com  
Telefonas : + 370 5 254 6777  
Telefaksas : + 370 5 254 6778  
Atsakingas skyrius :

#### 1.4 Pagalbos telefono numeris

Ypatingais atvejais: :  
Toksikologo pagalba 24 val./parą: : Apsinuodijimų kontrolės ir +370 5 236 20 52 arba +370  
informacijos biuras: 687 53378  
Bendrasis pagalbos telefonas 24 val./parą: 112

### 2 SKIRSNIS. Galimi pavojai

#### 2.1 Medžiagos ar mišinio klasifikavimas

Produktas yra rinkinys, sudarytas iš atskirų ingredientų. Ingredientų klasifikaciją galite rasti 3 skirsnyje. Ženklavimo elementai skirsnyje pateiktas atitinkamas rinkinio ženklavimas.

#### 2.2 Ženklavimo elementai

##### Ženklavimas (REGLAMENTAS (EB) Nr. 1272/2008)

Pavojaus piktogramos :



Signalinis žodis : Pavojinga

Pavojingumo frazės : H314 Smarkiai nudegina odą ir pažeidžia akis.

Atsargumo frazės : **Prevencija:**  
P264 Po naudojimo kruopščiai nuplauti odą.  
P280 Mūvėti apsaugines pirštines/ dėvėti apsauginius drabužius/ naudoti akių (veido) apsaugos priemones.

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

### Greitoji pagalba:

P301 + P330 + P331 PRARIJUS: išskalauti burną.

NESKATINTI vėmimo.

P303 + P361 + P353 PATEKUS ANT ODOS (arba plaukų):  
Nedelsiant nuvilkti/ pašalinti visus užterštus  
drabužius. Odą nuplauti vandeniu/ čiurkšle.

P304 + P340 ĮKVĖPUS: Išnešti nukentėjusį į gryną orą;  
jam būtina ramybė ir padėtis, leidžianti  
laisvai kvėpuoti.

P305 + P351 + P338 PATEKUS Į AKIS: Kelias minutes  
atsargiai plauti vandeniu. Išimti kontaktinius  
lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai  
padaryti. Toliau plauti akis.

P310 Nedelsiant skambinti į APSINUODIJIMŲ  
KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ  
arba kreiptis į gydytoją.

P363 Užterštus drabužius išskalbti prieš vėl juos  
apsivelkant.

### Sandėliavimas:

P405

Laikyti užrakintą.

### Šalinimas:

P501

Turinį/talpyklą išpilti (išmesti) į įteisintą  
atliekų šalinimo įmonę.

## 2.3 Kiti pavojai

Nežinomas.

## 3 SKIRSNIS. Sudėtis arba informacija apie sudedamąsias dalis

### R1

#### Klasifikacija (REGLAMENTAS (EB) Nr. 1272/2008)

Odos ėsdinimas, 1A Kategorija

H314: Smarkiai nudegina odą ir pažeidžia akis.

#### Klasifikacija (67/548/EEB, 1999/45/EB)

Ardanti (ėsdinanti)

R35: Stipriai nudegina.

#### Pavojingi komponentai

Paaiškinimai : Nėra pavojingų ingredientų

### R2

#### Klasifikacija (REGLAMENTAS (EB) Nr. 1272/2008)

Odos ėsdinimas, 1A Kategorija

H314: Smarkiai nudegina odą ir pažeidžia akis.

#### Klasifikacija (67/548/EEB, 1999/45/EB)

Ardanti (ėsdinanti)

R35: Stipriai nudegina.

#### Pavojingi komponentai

Paaiškinimai : Nėra pavojingų ingredientų

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

### 4 SKIRSNIS. Pirmosios pagalbos priemonės

#### 4.1 Pirmosios pagalbos priemonių aprašymas

- |                  |  |
|------------------|--|
| Bendroji pagalba | : Išnešti iš pavojingos aplinkos.<br>Kreiptis į gydytoją.<br>Lankantis pas gydytoją, parodyti šį saugos duomenų lapą.<br>Nepalikti nukentėjusį be priežiūros.  |
| Įkvėpus          | : Išvesti į gryną orą.<br>Jei nukentėjusysis netekęs sąmonės, paguldyti į stabilią padėtį ir kviesti gydytoją.<br>Jei simptomai toliau išlieka, kviesti gydytoją.  |
| Patekus ant odos | : Kai negydomos korozijos sukeltos odos žaizdos gyja lėtai ir su komplikacijomis, būtinas neatidėliotinas gydymas.<br>Patekus ant odos, gerai nuplauti vandeniu.<br>Nuvilkti suterštus drabužius.  |
| Patekus į akis   | : Įtiškę į akis maži kiekiai gali sukelti negrįžtamus audinių pakenkimus ir aklumą.<br>Patekus į akis, nedelsiant gerai praplauti vandeniu ir kreiptis į gydytoją.<br>Vežant į ligoninę, tęsti akių plovimą.<br>Išimti kontaktinius lęšius.<br>Saugoti nepažeistą akį.<br>Plaunamos plačiai atmerktos akys.<br>Jei akių dirginimas tęsiasi, kreiptis į gydytoją. |
| Prarijus         | : Praskalauti burną vandeniu ir po to gerti daug vandens.<br>Kvėpavimo takai turi būti švarūs.<br>NESKATINTI vėmimo.<br>Neduoti pieno ar alkoholinių gėrimų.<br>Asmeniui, neturinčiam sąmonės, nieko neduoti.<br>Jei simptomai toliau išlieka, kviesti gydytoją.<br>Nukentėjusį nedelsiant nuvežti į ligoninę.<br>Praskalauti burną vandeniu.                    |

#### 4.2 Svarbiausi simptomai ir poveikis (ūmus ir uždelstas)

- |           |                          |
|-----------|--------------------------|
| Simptomai | : Informacijos neturima. |
|-----------|--------------------------|

#### 4.3 Nurodymas apie bet kokios neatidėliotinos medicinos pagalbos ir specialaus gydymo reikalingumą

- |         |   |
|---------|---|
| Rizikos | : Pirmosios pagalbos teikimo tvarka turi būti nustatyta, pasitarus su darbo medicinos gydytoju. |
|---------|---|

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

### 5 SKIRSNIS. Priešgaisrinės priemonės

#### 5.1 Gesinimo priemonės

Tinkamos gesinimo priemonės : Naudoti vietinėmis sąlygomis ir supančiai aplinkai tinkamas gaisro gesinimo priemones.

Netinkamos gesinimo priemonės : Stipri vandens čiurkšlė

#### 5.2 Specialūs medžiagos ar mišinio keliami pavojai

Specifiniai pavojai gaisro metu : Neleisti gaisro gesinimo nuotekoms patekti į kanalizaciją ar vandens telkinius.

#### 5.3 Patarimai gaisrininkams

Speciali apsaugos įranga, skirta gaisrininkams : Gesinant gaisrą, jei būtina, naudoti autonominius kvėpavimo aparatus.

Tolesnė informacija : Atskirai surinkti užterštą gaisro gesinimo vandenį, kuris neturi būti nuleidžiamas į nuotekas.  
Gaisro liekanos ir užterštas gaisro gesinimo vanduo turi būti pašalinti pagal vietinių taisyklių reikalavimus.

### 6 SKIRSNIS. Avarijų likvidavimo priemonės

#### 6.1 Asmens atsargumo priemonės, apsaugos priemonės ir skubios pagalbos procedūros

Asmens atsargumo priemonės : Naudoti asmenines apsaugos priemones.  
Apie apsauginės priemonės žiūrėti į 7 ir 8 skyrius.

#### 6.2 Ekologinės atsargumo priemonės

Ekologinės atsargumo priemonės : Apsaugoti nuo produkto patekimo į nuotekas.  
Apsaugoti nuo tolesnių nutekėjimų ar išsiliejimų, jeigu saugu tai daryti.  
Vietinės valdžios institucijos turi būti informuotos įvykus dideliu išsiliejimu.

#### 6.3 Izoliavimo ir valymo procedūros bei priemonės

Valymo procedūros : Sugerti inertinėmis absorbuojančiomis medžiagomis (pvz.: smėliu, silikageliu, universaliu rišikliu, arbolitu).  
Laikyti tinkamose uždarytose atliekų talpyklose.

#### 6.4 Nuoroda į kitus skirsnius

Regeneruotą medžiagą apdoroti atskiroje sekcijoje.

### 7 SKIRSNIS. Naudojimas ir sandėliavimas

#### 7.1 Su saugiu tvarkymu susijusios atsargumo priemonės

Saugaus naudojimo : Neįkvėpti garų, dulkių.

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

rekomendacijos

Vengti patekimo ant odos ir į akis.  
Apie asmeninę apsaugą žiūrėti 8 skyrių.  
Naudojimo vietose draudžiama rūkyti, valgyti ir gerti.  
Nuoplovas šalinti pagal vietines ir nacionalines taisykles.  
Kad išvengtų nuotėkių ir išsiliejimų iš pasklidimo zonos,  
apsirūpinti tinkama skysčių surinkimo sistema.

Patarimai apie apsaugą nuo  
gaisro ir sprogo

: Įprastos prevencinės apsaugos nuo gaisro priemonės.

Higienos priemonės

: Naudojant nevalgyti ir negerti. Naudojant nerūkyti. Plauti  
rankas prieš pertraukas ir darbo dienos pabaigoje.

### 7.2 Saugaus sandėliavimo sąlygos, įskaitant visus nesuderinamumus

Reikalavimai sandėliavimo  
plotams ir talpykloms

: Laikyti pakuotę sandariai uždarytą gerai vėdinamoje vietoje.  
Laikytis ženklavimo įspėjimų. Elektros įranga / darbinės  
medžiagos turi atitikti technologijų saugos standartus.

Papildoma informacija apie  
sandėliavimo sąlygas

: Žr. etiketę, pakuotės lapelį arba vidaus taisykles.

Kiti duomenys

: Neskykla jei sandėliuojama ir taikoma kaip nurodyta.

### 7.3 Konkretus (-ūs) galutinio naudojimo būdas (-ai)

Konkretus (-ūs) naudojimo  
atvejais (-ai)

: Laboratoriniai chemikalai

## 8 SKIRSNIS. Poveikio prevencija/asmens apsauga

### 8.1 Kontrolės parametrai

#### R1

Neturi medžiagų, kurioms nustatytos profesinės ekspozicijos ribinės vertės.

#### R2

Neturi medžiagų, kurioms nustatytos profesinės ekspozicijos ribinės vertės.

### 8.2 Poveikio kontrolė

#### Asmeninės apsauginės priemonės

Akių apsauga

: Indelis akims plauti su švariu vandeniu  
Sandariai prigludantys apsauginiai akiniai  
Dėvėti (ar naudoti) veido skydelį ir apsauginį kostiumą, kilus  
nenormalaus perdirbimo problemoms.

Rankų apsaugą

Medžiaga

: Apsauginės pirštinės

Paiškinimai

: Pasirinktos apsauginės pirštinės turi atitikti ES direktyvos

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

89/686/EEB ir standarto EN 374 nustatytus reikalavimus. Ši rekomendacija galioja tik saugos duomenų lape įvardytam mūsų tiekiamam ir pagal mūsų nurodytą naudojimą produktui. Prašoma laikytis instrukcijų dėl prasissunkimo ir prasiskverbimo trūkės, kurias pateikia pirštinių tiekėjas. Taip pat atsižvelgti į specifines vietines sąlygas, kuriomis produktas yra naudojamas, į pavojų, įbrėžimus, kontakto trūkę. Tinkamumas specifiniam darbui buvo aptartas su apsauginių pirštinių gamintoju.

Odos ir kūno apsaugos priemonės : nepralaidūs drabužiai  
Kūno apsaugos priemonės pasirinkti pagal pavojingų medžiagų koncentraciją ir kiekį darbo vietoje.

## 9 SKIRSNIS. Fizinės ir cheminės savybės

### 9.1 Informacija apie pagrindines fizines ir chemines savybes

#### R1

Išvaizda : skystas

Spalva : Neturima duomenų  
Kvapas : Neturima duomenų  
Kvapo atsiradimo slenkstis : Neturima duomenų  
pH : 1,9

Lydimosi temperatūra / lydimosi temperatūros intervalas : Neturima duomenų

Virimo temperatūra / virimo temperatūros intervalas : Neturima duomenų

Pliūpsnio temperatūra : neblykčioja

Garavimo greitis : Neturima duomenų  
Degumas (kietų medžiagų, dujų) : Produktas nėra labai degus.

Viršutinė sprogo riba : Neturima duomenų  
Žemutinė sprogo riba : Neturima duomenų

Garų slėgis : Neturima duomenų  
Santykinis garų tankis : Neturima duomenų  
Santykinis tankis : Neturima duomenų  
Tankis : Neturima duomenų  
Tirpumas :  
Tirpumas vandenyje : tirpus

Pasiskirstymo koeficientas: n-oktanolis/vanduo : Neturima duomenų  
Užsiliepsnojimo temperatūra : Neturima duomenų

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

Savaiminio užsidegimo temperatūra	: Neturima duomenų
Terminis skilimas	: Neturima duomenų
Klampa	: Neturima duomenų
Sprogstamosios (sprogiosios) savybės	: Neturima duomenų
Oksidacinės savybės	: Medžiaga ar mišinys neklasifikuojami kaip oksiduojantieji.

### R2

Išvaizda	: skystas
Spalva	: Neturima duomenų
Kvapaspas	: Neturima duomenų
Kvapo atsiradimo slenkstis	: Neturima duomenų
pH	: 1,33
Lydymosi temperatūra / lydymosi temperatūros intervalas	: Neturima duomenų
Virimo temperatūra / virimo temperatūros intervalas	: Neturima duomenų
Pliūpsnio temperatūra	: neblykčioja
Garavimo greitis	: Neturima duomenų
Degumas (kietų medžiagų, dujų)	: Neturima duomenų
Viršutinė sprogumo riba	: Neturima duomenų
Žemutinė sprogumo riba	: Neturima duomenų
Garų slėgis	: Neturima duomenų
Santykinis garų tankis	: Neturima duomenų
Santykinis tankis	: Neturima duomenų
Tankis	: Neturima duomenų
Tirpumas	
Tirpumas vandenyje	: maišus
Pasiskirstymo koeficientas: n-oktanolis/vanduo	: Neturima duomenų
Užsiliepsnojimo temperatūra	: Neturima duomenų
Savaiminio užsidegimo temperatūra	: Neturima duomenų
Terminis skilimas	: Neturima duomenų
Klampa	: Neturima duomenų
Sprogstamosios (sprogiosios) savybės	: Neturima duomenų
Oksidacinės savybės	: Neturima duomenų

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

### 9.2 Kita informacija

#### **R1**

Neturima duomenų

#### **R2**

Neturima duomenų

---

## 10 SKIRSNIS. Stabilumas ir reaktingumas

### 10.1 Reaktingumas

Įprasto naudojimo sąlygomis pavojingų reakcijų nežinoma.

### 10.2 Cheminis stabilumas

Normaliomis sąlygomis stabilus.

### 10.3 Pavojingų reakcijų galimybė

Pavojingos reakcijos : Neskyla jei sandėliuojama ir taikoma kaip nurodyta.

### 10.4 Vengtinios sąlygos

Vengtinios sąlygos : Neturima duomenų

### 10.5 Nesuderinamos medžiagos

Vengtinios medžiagos : Neturima duomenų

### 10.6 Pavojingi skilimo produktai

Pavojingi skilimo produktai : Neturima duomenų

---

## 11 SKIRSNIS. Toksikologinė informacija

### 11.1 Informacija apie toksinį poveikį

#### **R1**

#### **Ūmus toksiškumas**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

#### **Odos ėsdinimas ir (arba) dirginimas**

Stipriai nudegina.

#### **Didelis kenksmingumas akims ir (arba) akių dirginimas**

Smarkiai pažeidžia akis.

#### **Kvėpavimo takų arba odos jautrinimas**

Odos jautrinimas: Neklasifikuota pagal turimą informaciją.



## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

Kvėpavimo takų sensibilizacija: Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **Mutageninis poveikis lytinėms ląstelėms**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **Kancerogeniškumas**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **Toksiškumas reprodukcijai**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **STOT (vienkartinis poveikis)**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **STOT (kartotinis poveikis)**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **Toksiškumas įkvėpus**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

## **R2**

### **Ūmus toksiškumas**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **Odos ėsdinimas ir (arba) dirginimas**

Stipriai nudegina.

### **Didelis kenksmingumas akims ir (arba) akių dirginimas**

Smarkiai pažeidžia akis.

### **Kvėpavimo takų arba odos jautrinimas**

Odos jautrinimas: Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

Kvėpavimo takų sensibilizacija: Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **Mutageninis poveikis lytinėms ląstelėms**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **Kancerogeniškumas**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **Toksiškumas reprodukcijai**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **STOT (vienkartinis poveikis)**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **STOT (kartotinis poveikis)**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

### **Toksiškumas įkvėpus**

Neklasifikuota pagal turimą informaciją.

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

### 12 SKIRSNIS. Ekologinė informacija

#### 12.1 Toksiškumas

**R1**

Neturima duomenų

**R2**

Neturima duomenų

#### 12.2 Patvarumas ir skaidomumas

**R1**

Neturima duomenų

**R2**

Neturima duomenų

#### 12.3 Bioakumuliacijos potencialas

**R1**

Neturima duomenų

**R2**

Neturima duomenų

#### 12.4 Judumas dirvožemyje

**R1**

Neturima duomenų

**R2**

Neturima duomenų

#### 12.5 PBT ir vPvB vertinimo rezultatai

**R1**

Nesusijęs

**R2**

Nesusijęs

#### 12.6 Kitas nepageidaujamas poveikis

**R1**

Neturima duomenų

**R2**

Neturima duomenų

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

### 13 SKIRSNIS. Atliekų tvarkymas

#### 13.1 Atliekų tvarkymo metodai

- Produktas : Chemikalais ar panaudotomis talpyklomis neužteršti vandens telkinių, vandentakių ar griovių.  
Nukreipti į licenciją turinčią atliekų tvarkymo įmonę.  
Atsižvelgiant į vietinių taisyklių reikalavimus, gali būti pašalintos kaip nuotekos.
- Užterštos pakuotės : Ištuštinti likusį kiekį.  
Šalinti kaip nenaudotą produktą.  
Tuščios pakuotės perdirbimui arba pašalinimui turi būti pristatomos į paskirtą atliekų tvarkymo vietą.  
Pakartotinai nenaudoti tuščios pakuotės.

### 14 SKIRSNIS. Informacija apie gabenimą

#### 14.1 JT numeris

**ADR**

Nepavojingi kroviniai

**IMDG**

Nepavojingi kroviniai

**IATA**

Nepavojingi kroviniai

#### 14.2 UN teisingas krovinio pavadinimas

**ADR**

Nepavojingi kroviniai

**IMDG**

Nepavojingi kroviniai

**IATA**

Nepavojingi kroviniai

#### 14.3 Vežimo pavojingumo klasė (-s)

**ADR**

Nepavojingi kroviniai

**IMDG**

Nepavojingi kroviniai

**IATA**

Nepavojingi kroviniai

#### 14.4 Pakuotės grupė

**ADR**

Nepavojingi kroviniai

**IMDG**

Nepavojingi kroviniai

**IATA\_C**

Nepavojingi kroviniai

**IATA\_P**

Nepavojingi kroviniai

#### 14.5 Pavojus aplinkai

## BILD2

Versija 1.6

Peržiūrėjimo data 21.05.2014

Spausdinimo data 11.07.2014

### ADR

Nepavojingi kroviniai

### IMDG

Nepavojingi kroviniai

### IATA

Nepavojingi kroviniai

#### 14.6 Specialios atsargumo priemonės naudotojams

Laikomi nepavojingais kroviniais pagal ADR/RID, ADN, IMDG code, ICAO/IATA -DGR

#### 14.7 Nesupakuotų krovinių vežimas pagal MARPOL 73/78 II priedą ir IBC kodeksą

Paaiškinimai : netaikomas

### 15 SKIRSNIS. Informacija apie reglamentavimą

#### 15.1 Su konkrečia medžiaga ar mišiniu susiję saugos, sveikatos ir aplinkos teisės aktai

Seveso II - Europos Parlamento ir tarybos Pirektyva 2003/105/EB iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 96/82/EB dėl didelių, su pavojingomis medžiagomis susijusių avarijų pavojaus kontrolės  
netaikomas

Seveso III: Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2012/18/ES dėl didelių, su pavojingomis cheminėmis medžiagomis susijusių avarijų pavojaus kontrolės.  
netaikomas

#### 15.2 Cheminės saugos vertinimas

Cheminės saugos įvertinimo nereikalaujama kai medžiaga naudojama specifinei paskirčiai.

### 16 SKIRSNIS. Kita informacija

#### Tolesnė informacija

Šiame saugos duomenų lape pateikti duomenys yra teisingi ir atitinka saugos duomenų lapo sudarymo datos mūsų turimus duomenis. Šiais duomenimis turi būti vadovaujamasi saugiai naudojant, tvarkant, perdirbant, sandėliuojant, pervežant, šalinant, išskiriant cheminę medžiagą, preparatą, išskyrus garantijas ir kokybės specifikacijas. Duomenys yra susiję tik su specifine medžiaga, preparatu ir netaikomi tai medžiagai, esančiai junginiuose su kitomis medžiagomis, arba kituose, nei nurodyti šiame saugos duomenų lape, procesuose.